

# Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 6mm Creedmoor

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE  
AVAILABLE

## Attributes

- Name: Seater with Crimp 6mm Creedmoor
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012864
- Mfr. No.: 3082704
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 6mm Creedmoor](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Dispositif de Mise en Place de Balle avec Crimp](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 Seater con Crimp 6mm Creedmoor](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Kule Setteren med Crimp 7/8 og 6mm Creedmoor](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatora z Crimpem 7/8 i 6mm Creedmoor](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och Seater med Crimp 6mm Creedmoor](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor](#)

# Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8 und 6mm Creedmoor

## Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den Seater mit Crimp 7/8 und 6mm Creedmoor entschieden hast. Dieser Leitfaden enthält wichtige Sicherheitsinformationen, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv verwenden kannst. Bitte lies alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor du mit der Nutzung beginnst.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du alle Anweisungen und Warnungen in diesem Handbuch befolgst.
- Verwende den Seater nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Informiere dich über Sicherheitswarnungen und Rückrufaktionen über die EU Safety Gate Plattform.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende den Seater nur mit kompatiblen Projektileinschiebern.
- Achte darauf, dass der Einschalthead korrekt installiert ist, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie Schutzbrille und Handschuhe, während der Verwendung.
- Halte deinen Arbeitsbereich sauber und ordentlich, um Unfälle zu vermeiden.
- Arbeite in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.

## Anweisungen für Installation und Nutzung

### 1. Installation des Einschaltheads:

- Stelle sicher, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt ist.
- Entferne den alten Einschalthead, indem du ihn vorsichtig gegen den Uhrzeigersinn drehst.
- Setze den neuen Einschalthead ein und drehe ihn im Uhrzeigersinn, bis er fest sitzt.

### 2. Verwendung des Projektileinschieber:

- Lade die Patronenhülse in die Führungsbuchse des Projektileinschieber.
- Stelle sicher, dass die Hülse richtig sitzt und stabil ist.
- Betätige den Hebel oder die Vorrichtung, um das Projektile in die Hülse einzuführen.
- Überprüfe die CrimpEinstellung und passe sie bei Bedarf an, um die gewünschte Präzision zu erreichen.

### 3. Nach der Benutzung:

- Reinige den Seater gründlich nach jedem Gebrauch.
- Bewahre das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort auf.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Stelle sicher, dass alle Teile des Produkts sicher entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Kundendienst deines Händlers oder Herstellers. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, wenn du Kontakt aufnimmst.

Die Sicherheit der Verbraucher hat oberste Priorität. Bitte befolge alle Anweisungen und Richtlinien, um eine sichere Nutzung des Seater mit Crimp 7/8 und 6mm Creedmoor zu gewährleisten.

# Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor

## Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor. This product is designed for precise bullet seating and can be used with or without crimping. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully. It contains important information about product safety, usage instructions, and disposal guidelines.

## General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of reloading equipment before using this product.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling ammunition and reloading components.
- Keep this product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations related to ammunition reloading and usage.
- Do not use this product for any purpose other than intended.

## Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the bullet seating depth is set correctly to avoid overcompression, which can lead to dangerous pressure levels.
- Use only compatible bullet types with the seaterhead to maintain safety and performance.
- Do not attempt to modify or alter the product in any way, as this may compromise safety.
- Always doublecheck that the seaterhead is securely attached before use.
- Be aware of the potential for lead exposure and handle all components in a wellventilated area.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation of SeaterHead

- Ensure that the press is securely mounted on a stable surface.
- Select the appropriate seaterhead for your bullet type.
- Align the seaterhead with the press and tighten it securely.

### 2. Setting Up for Bullet Seating

- Adjust the seating depth according to your specifications.
- Place the cartridge case in the shell holder of the press.
- Insert the bullet into the case mouth.

### 3. Seating the Bullet

- Operate the press handle smoothly to seat the bullet into the case.
- If crimping is desired, adjust the crimping feature accordingly.
- Inspect the completed cartridge for proper seating and crimping.

### 4. PostUse Inspection

- After use, clean the seaterhead and surrounding area to remove any debris.
- Store the product in a dry and secure location.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local regulations.
- Recycle packaging materials where possible.
- Do not dispose of ammunition components in regular trash. Follow local guidelines for hazardous waste disposal.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries or concerns regarding safety or product usage, please reach out to the appropriate EUbased contact. Always refer to the official guidelines and resources for the most accurate information.

Thank you for your attention to these safety instructions. Proper use and maintenance of the Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor will ensure a safe and effective reloading experience.

# Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

## Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimp 7/8 y 6mm Creedmoor. Este producto está diseñado para facilitar el proceso de asentar proyectiles de manera efectiva y precisa. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar un funcionamiento seguro y eficiente.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté en buenas condiciones antes de cada uso.
- Utiliza el Asiento de Projectiles solo para su propósito previsto.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, durante el uso.
- No dejes el producto al alcance de niños o personas no autorizadas.
- Reporta cualquier producto defectuoso o peligroso a las autoridades competentes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Correcto:** Asegúrate de que el casquillo esté bien alineado en el asiento antes de aplicar presión.
- **Crimpado:** Si decides utilizar la opción de crimpado, verifica que la cabeza del asiento esté correctamente instalada y ajustada.
- **Reemplazo de Cabezas:** Solo utiliza cabezas de asiento compatibles con el proyectil que estás utilizando. Consulta el manual para más detalles sobre las cabezas de asiento disponibles.
- **Mantenimiento:** Realiza un mantenimiento regular del Asiento de Projectiles para asegurar su funcionamiento adecuado. Limpia cualquier residuo después de cada uso.
- **Supervisión:** Si estás enseñando a alguien más a usar el producto, supervisa el proceso para garantizar un uso seguro.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Monta el Asiento de Projectiles en la prensa de recarga según las instrucciones del fabricante.
- Verifica que la rosca de 7/8 esté bien ajustada.

### 2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Coloca el casquillo en la posición correcta sobre el asiento.
- Si utilizas crimpado, ajusta la configuración de crimpado en la prensa.
- Baja el mango de la prensa lentamente para asentar el proyectil en el casquillo.
- Revisa visualmente el proyectil para asegurarte de que esté asentado correctamente.

### 3. Finalización:

- Una vez completado, retira el casquillo de la prensa.
- Limpia el área de trabajo y guarda el Asiento de Projectiles en un lugar seguro.

## Instrucciones de Eliminación

- Sigue las regulaciones locales para la eliminación de productos de recarga y componentes de disparo.
- No deseches el Asiento de Projectiles en la basura doméstica. Consulta a un centro de reciclaje o eliminación de desechos peligrosos.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para obtener más información sobre el uso y mantenimiento del Asiento de proyectiles, así como para consultar sobre piezas de repuesto y accesorios, consulta el manual o el sitio web del fabricante.

Recuerda que es esencial seguir todas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar una experiencia segura y efectiva con tu Asiento de proyectiles.

# Guide de Sécurité pour le Dispositif de Mise en Place de Balle avec Crimp

## Introduction

Ce guide fournit des instructions de sécurité pour le Seater avec Crimp 7/8 et le Seater avec Crimp 6mm Creedmoor. Il est essentiel de suivre ces instructions pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

## Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour l'application prévue.
- Vérifie régulièrement l'état du dispositif pour détecter toute usure ou dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Informes-toi sur les risques potentiels associés à l'utilisation du produit.
- Consulte le manuel pour des instructions spécifiques avant d'utiliser le produit.
- Signale tout produit dangereux aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, comme des lunettes de sécurité et des gants.
- Ne force pas le dispositif si tu rencontres une résistance lors de l'utilisation.
- Assure-toi que le dispositif est correctement monté avant de l'utiliser.
- Ne modifie pas le produit de manière non autorisée.
- Si tu n'es pas sûr de l'utilisation correcte, demande de l'aide à un professionnel.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation du Dispositif

- Assure-toi que la surface de travail est propre et stable.
- Fixe le dispositif à l'aide du filetage 7/8, en veillant à ce qu'il soit bien serré.
- Vérifie que le guide bushing est en place et correctement aligné.

### 2. Utilisation du Dispositif

- Place la balle dans le guide bushing.
- Si tu choisis d'utiliser le crimp, ajuste le dispositif en conséquence.
- Applique une pression uniforme pour placer la balle.
- Remplace la tête de mise en place si nécessaire, en suivant les instructions fournies dans le manuel.

### 3. Entretien du Dispositif

- Nettoie régulièrement le dispositif pour éviter l'accumulation de résidus.
- Inspecte les pièces mobiles pour s'assurer qu'elles fonctionnent correctement.
- Remplace les pièces usées ou endommagées immédiatement.

## Instructions de Mise au Rebut

- Suis les réglementations locales pour l'élimination des équipements et des pièces.
- Ne jette pas le produit dans les ordures ménagères.
- Renseigne-toi sur les points de collecte pour les produits électroniques et les pièces usées.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation de ce produit, consulte le manuel d'utilisation ou contacte un professionnel.

En suivant ces directives, tu peux assurer une utilisation sécurisée et efficace du Seater avec Crimp.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8 Seater con Crimp 6mm Creedmoor

## Introduzione

Grazie per aver scelto il nostro Seater con Crimp 7/8 Seater con Crimp 6mm Creedmoor. Questo prodotto è progettato per garantire un'accurata e sicura ricarica dei proiettili. Si prega di leggere attentamente questa guida per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Verificare regolarmente il prodotto per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti evidenti.
- Seguire tutte le istruzioni di sicurezza e utilizzo fornite in questo manuale.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare sempre occhiali di protezione durante l'uso per prevenire lesioni agli occhi.
- Utilizzare il Seater in un'area ben ventilata per evitare l'accumulo di fumi tossici.
- Non forzare il Seater oltre le sue capacità progettate.
- Assicurarsi che le munizioni siano correttamente caricate e verificate prima dell'uso.
- Non lasciare il Seater incustodito durante il funzionamento.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione del Seater

- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di oggetti estranei.
- Fissare il Seater alla pressa per ricarica seguendo le istruzioni del produttore della pressa.
- Verificare che il Seater sia saldamente fissato e allineato correttamente.

### 2. Uso del Seater

- Posizionare il proiettile nel bush di guida del Seater.
- Regolare la profondità di inserimento secondo le specifiche del proiettile utilizzato.
- Attivare la pressa per ricarica per inserire il proiettile nel bossolo.
- Se si utilizza la funzione di crimpatura, assicurarsi che il Seater sia impostato correttamente per il tipo di crimp desiderato.
- Controllare la concentricità del proiettile dopo il posizionamento.

### 3. Manutenzione

- Pulire regolarmente il Seater per rimuovere polvere e detriti.
- Sostituire la testa del Seater se necessario, utilizzando solo componenti compatibili.
- Conservare il Seater in un luogo asciutto e protetto da umidità.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il Seater e i suoi componenti secondo le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto negli scarichi o nei rifiuti domestici non trattati.
- Contattare il centro di raccolta locale per informazioni sullo smaltimento corretto.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per domande relative alla sicurezza o all'uso del prodotto, contattare il punto di contatto dell'UE designato. Assicurarsi di avere il numero di modello e altre informazioni pertinenti a portata di mano per ricevere assistenza rapida.

## **Conformità Normativa**

Questo prodotto è conforme alle normative della Direttiva Europea sulla Sicurezza Generale dei Prodotti (GPSR). È importante seguire tutte le istruzioni di sicurezza e utilizzare il prodotto in modo responsabile per garantire la propria sicurezza e quella degli altri.

## **Conclusione**

Seguire queste linee guida di sicurezza garantirà un uso sicuro e efficace del Seater con Crimp 7/8 Seater con Crimp 6mm Creedmoor. La sicurezza del consumatore è la nostra priorità principale e ci impegniamo a fornire prodotti che soddisfino i più elevati standard di sicurezza e qualità.

# Bruksanvisning for Kule Setteren med Crimp 7/8 og 6mm Creedmoor

## Introduksjon

Takk for at du valgte Kule Setteren med Crimp. Dette produktet er designet for å gi deg presisjon og effektivitet i ditt arbeid med kulepakking. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Følg alltid produsentens instruksjoner for sikker bruk av produktet.
- Bruk alltid passende verneutstyr som hansker og vernebriller under bruk.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Bruk ikke et skadet produkt.
- Rapportere eventuelle farlige produkter eller ulykker til myndighetene.
- Sjekk jevnlig EU Safety Gateplattformen for oppdateringer om tilbakekallinger.

## Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Bruk alltid Kule Setteren på en stabil overflate for å unngå uhell.
- Sørg for at det ikke er noen hindringer i nærheten av arbeidsområdet.
- Unngå å bruke Kule Setteren hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Hold hender og ansikt unna området der kulen settes for å unngå skader.
- Bruk ikke Kule Setteren til andre formål enn det den er designet for.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Kontroller at Kule Setteren er ren og fri for rusk.
- Velg passende setehode for kulen du skal bruke.

### 2. Montering av setehode:

- Fjern det eksisterende setehodet ved å skru det mot klokken.
- Sett inn det nye setehodet og skru det med klokken til det sitter godt.

### 3. Bruk av Kule Setteren:

- Plasser patronhylsen i Kule Setteren.
- Juster munnstykket om nødvendig for å aktivere crimpfunksjonen.
- Trykk ned håndtaket for å sette kulen i patronhylsen.
- Kontroller at kulen er satt riktig før videre behandling.

### 4. Etter bruk:

- Rengjør Kule Setteren grundig for å fjerne rester av krutt og smuss.
- Oppbevar Kule Setteren på et tørt og sikkert sted.

## Avfallsinstruksjoner

- Kule Setteren er laget av materialer som kan resirkuleres. Følg lokale forskrifter for resirkulering.

- Kasser ikke produktet sammen med vanlig husholdningsavfall. Sjekk med lokale myndigheter for spesifikke avfallsretningslinjer.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller en autorisert forhandler.

Vi håper at Kule Setteren med Crimp vil være et nyttig verktøy for deg. Følg retningslinjene i denne bruksanvisningen for å sikre trygg og effektiv bruk. Takk for at du valgte vårt produkt!

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatora z Crimpem 7/8 i 6mm Creedmoor

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup seatora z crimpem 7/8 i 6mm Creedmoor. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu wysokiej dokładności oraz łatwości użycia. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami, aby zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z produktu.

## Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Używaj seatora zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć niebezpieczeństw.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan seatora przed użyciem. Uszkodzone lub zużyte elementy należy wymienić.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z seatora.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że wszystkie części seatora są prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Pracuj w dobrze oświetlonym pomieszczeniu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.
- Nie używaj seatora w obecności dzieci ani zwierząt.
- Unikaj kontaktu z chemikaliami i substancjami łatwopalnymi w pobliżu miejsca pracy.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Instalacja

- Umieść seator na stabilnej powierzchni roboczej.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są odpowiednio zamocowane.
- Sprawdź, czy głowica seatora jest właściwie wymieniona, jeśli korzystasz z innego typu.

### 2. Użytkowanie

- Użyj seatora zgodnie z instrukcją obsługi, aby zapewnić prawidłowe osadzenie pocisku.
- Możesz dostosować crimp wlotu łuski w zależności od potrzeb.
- Po zakończeniu pracy, wyczyść seator z resztek materiałów, aby zapewnić jego długotrwałe działanie.

## Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj seatora do zwykłych odpadów domowych.
- Sprawdź, czy w Twoim rejonie dostępne są specjalne programy recyklingowe dla narzędzi i akcesoriów.

## Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub jego użytkowania, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

## **Podsumowanie**

Zachowanie ostrożności i przestrzeganie powyższych instrukcji pomoże Ci w bezpiecznym i efektywnym korzystaniu z seatora z crimpem 7/8 i 6mm Creedmoor. Pamiętaj, aby regularnie sprawdzać aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa i ewentualnych wycofań produktów.

# Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas tarjoaa tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä sekä ohjeita asennukseen ja hävittämiseen. Lue ohjeet huolellisesti ja varmista, että noudatat kaikkia turvallisuusohjeita.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan siihen käyttöön, johon se on suunniteltu.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Pidä tuote lasten ulottumattomissa. Tämä tuote ei ole lelu, ja sen käyttö edellyttää aikuisen valvontaa.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on puutteita.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä tuotteen käytössä.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä tuotetta vain suositelluissa olosuhteissa. Vältä äärimmäisiä lämpötiloja tai kosteutta.
- Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta ilman asiantuntevaa apua.
- Käytä oikeita suojavarusteita (esimerkiksi suojalaseja ja käsineitä) aina, kun käytät tuotetta.
- Varmista hyvä ilmanvaihto, kun käytät tuotetta suljetuissa tiloissa.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Seuraa mukana tulevia ohjeita tarkasti.
- Kiinnitä huomiota kierre ja liitoskohtiin varmistaaksesi, että ne ovat tiukasti kiinni.
- Vaihda istuttajan päätä tarvittaessa, varmistaen, että se on yhteensopiva käytettävän luodin kanssa.

### 2. Käyttö

- Käynnistä laite ja varmista, että se toimii oikein ennen varsinaista käyttöä.
- Seuraa käyttöohjeita tarkasti, jotta vältät virheet käytössä.
- Älä käytä tuotetta, jos se ei toimi odotetusti tai jos siinä on ongelmia.

## Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten ympäristömääräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia aineita.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltopalveluihin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

## Lisätietoja varten

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

## **Yhteenveto**

Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor tuotteen turvallinen käyttö on ensisijaisen tärkeää. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi, että käytät tuotetta oikein ja turvallisesti. Muista, että turvallisuus on ensisijainen tavoite, ja oikean käytön avulla voit nauttia tuotteen eduista ilman riskejä.

# Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8 och Seater med Crimp 6mm Creedmoor

## Introduktion

Tack för att du valt Seater med Crimp 7/8 och Seater med Crimp 6mm Creedmoor. Denna produkt är utformad för att ge hög noggrannhet och effektivitet vid laddning av ammunition. För att säkerställa säker och korrekt användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, vid användning av produkten.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast den rekommenderade typen av kulor för din Seater.
- Se till att kulsetaren är korrekt installerad innan användning.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller våta miljöer.
- Kontrollera att inga främmande föremål finns i hylsorna innan du börjar ladda.
- Använd produkten på en stabil och säker arbetsyta.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av kulsetaren:

- Ta bort den gamla kulsetaren, om tillämpligt.
- Montera den nya kulsetaren genom att skruva fast den på plats med hjälp av den medföljande skruven.
- Kontrollera att kulsetaren sitter fast ordentligt.

### 2. Användning av kulsetaren:

- Placera hylsan i kulsetaren.
- Justera inställningen för crimpning om det behövs.
- Tryck ner handtaget för att sätta kulan i hylsan.
- Kontrollera att kulan sitter ordentligt och att crimpningen är korrekt.

### 3. Underhåll:

- Rengör kulsetaren efter varje användning för att avlägsna smuts och rester.
- Smörj rörliga delar med lämpligt smörjmedel för att säkerställa smidig funktion.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

## Avfallshantering

- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering när du ska kassera produkten.
- Återvinn delar av produkten när det är möjligt, i enlighet med lokala bestämmelser.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall om den innehåller farliga material.

## **Kontaktinformation för vidare stöd**

För frågor eller ytterligare information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner och använder Seater med Crimp 7/8 och Seater med Crimp 6mm Creedmoor på ett säkert och korrekt sätt.

# Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval přesnost a flexibilitu při usazování projektilů. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon zařízení, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si přečtěte všechny pokyny a varování.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte produkt pouze k určenému účelu, jak je uvedeno v tomto návodu.
- Pravidelně kontrolujte produkt na poškození a opotřebení.
- V případě poškození nebo podezření na závadu přestaňte produkt používat a obraťte se na odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s projektily a nábojnicemi noste ochranné brýle a rukavice.
- Zajistěte, aby byl Seater umístěn na stabilním a bezpečném povrchu.
- Nikdy nepoužívejte Seater s poškozenými nebo nekompatibilními komponenty.
- Ujistěte se, že je Seater správně nastaven na požadovaný typ projektilu před použitím.
- Při crimpování dbejte na to, abyste nepoužívali příliš velký tlak, což by mohlo poškodit projektil nebo Seater.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Instalace Seateru:

- Ujistěte se, že je Seater vypnutý a odpojený od napájení, pokud je to aplikovatelné.
- Připevněte Seater k vhodnému zařízení podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby a upevňovací prvky pevně utaženy.

### 2. Použití Seateru:

- Vložte projektil do vodícího pouzdra Seateru.
- Nastavte hlavu Seateru na požadovanou výšku a utáhněte ji.
- Pokud chcete použít crimp, nastavte příslušný mechanismus na Seateru.
- Pomalu a opatrně stiskněte ovládací prvek pro usazení projektilu do nábojnice.
- Zkontrolujte, zda je projektil správně usazen a zda nedošlo k žádným abnormalitám.

## Pokyny pro likvidaci

- Po skončení používání produktu jej řádně vyčistěte a uložte na bezpečné místo.
- Pokud se rozhodnete Seater vyřadit, dodržujte místní předpisy o likvidaci elektronického odpadu a materiálů.
- Nenechávejte produkt na veřejných místech nebo v přírodě.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na příslušný orgán nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo produktu a další relevantní informace.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání našeho produktu. Věříme, že vám Seater with Crimp 7/8 Seater with Crimp 6mm Creedmoor přinese spokojenost a úspěch ve vaší činnosti.